



РЕПУБЛИКА СРБИЈА  
АУТОНОМНА ПОКРАЈИНА ВОЈВОДИНА  
ГРАД ЗРЕЊАНИН  
ГРАДСКО ВЕЋЕ  
Број: 020-10/12-51-III  
Дана: 04.04.2012. године  
З р е њ а н и н

### СКУПШТИНИ ГРАДА ЗРЕЊАНИНА

На основу члана 48. став 1. тачка 1. Статута града Зрењанина ("Службени лист града Зрењанина", бр. 21/08), члана 6. и 10. Пословника Градског већа града Зрењанина ("Службени лист града Зрењанина", бр. 22/08, 25/08, 30/08 и 14/09) Градско веће града Зрењанина је дана 04.04.2012. године разматрало **Извештај о раду Завода за заштиту споменика културе, Зрењанин за 2011. годину**, који је усвојио Управни одбор ове установе на седници одржаној дана 09.03.2012. године под бројем: 8-8/12, на исти нема примедби, утврдило је Предлог Закључка о прихватању наведеног Извештаја о раду и предлаже Скупштини града Зрењанина да прихвати Извештај и донесе Закључак у датом тексту.

За известиоца по овој тачки одређује се Игор Ковач.

ПРЕДСЕДНИК  
ГРАДСКОГ ВЕЋА  
др Милета Михајлов

КС/

На основу члана 31. став 1. тачка 24. Статута града Зрењанина («Службени лист града Зрењанина», број 21/08), Скупштина града Зрењанина, на седници одржаној дана \_\_\_\_\_ 2012. године, донела је

## **ЗАКЉУЧАК**

**1. ПРИХВАТА СЕ** Извештај о раду Завода за заштиту споменика културе Зрењанин за 2011. годину.

### **2. ЗАКЉУЧАК ДОСТАВИТИ:**

- Заводу за заштиту споменика културе Зрењанин,
- Одељењу за послове друштвених делатности,
- Одељењу за послове финансија и рачуноводства,
- Служби Скупштине, Градоначелника и Градског већа,
- Архиви.

РЕПУБЛИКА СРБИЈА  
АУТОНОМНА ПОКРАЈИНА ВОЈВОДИНА  
ГРАД ЗРЕЊАНИН  
**СКУПШТИНА ГРАДА**  
Број:  
Дана:  
**ЗРЕЊАНИН**

ПРЕДСЕДНИК  
СКУПШТИНЕ ГРАДА  
Александар Мартон

**ЗАВОД ЗА ЗАШТИТУ СПОМЕНИКА  
КУЛТУРЕ ЗРЕЊАНИН**

Трг др Зорана Ђинђића 1

Зрењанин

Број: 8-8/12

Дана: 09 MAR 2012

На основу овлашћења из члана 29. Статута Завода за заштиту споменика културе Зрењанин, Управни одбор Завода за заштиту споменика културе Зрењанин, на седници одржаној дана 9.03.2012.год., донео је следећу

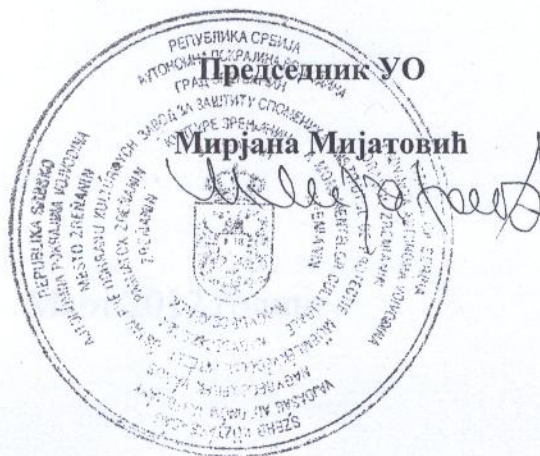
**ОДЛУКУ**

**УСВАЈА СЕ** Извештај о раду Завода за заштиту споменика културе Зрењанин за 2011.годину.

**Образложење**

На седници Управног одбора Завода за заштиту споменика културе Зрењанин, одржаној дана 9.3.2012. год. један од тачака је било и усвајање Извештај о рада Завода за заштиту споменика културе Зрењанин за 2011.годину.

Након анализе и уз појашњење појединих делова, Управни одбор је овај План усвојио.



Завод за заштиту споменика културе Зрењанин

ИЗВЕШТАЈ О РАДУ ЗАВОДА ЗА ЗАШТИТУ СПОМЕНИКА  
КУЛТУРЕ ЗРЕЊАНИН ЗА 2011.ГОДИНУ

Март 2012.године

## ГОДИШЊИ ИЗВЕШТАЈ УСТАНОВЕ ЗА 2011.ГОДИНУ

### 1. Подаци о простору који установа користи:

- установа се налази у простору, на адреси Трг др Зорана Ђинђића 1

- Основ коришћења:

Уговор о коришћењу простора закључен са Јавним стамбеним предузећем Зрењанин, уз сагласност Града.

- стање простора:

Простор који користи Завод за заштиту споменика културе Зрењанини налази се на првом спрату пословно-стамбене зграде. Користимо део који се састоји од 7 канцеларије, површине око 200.м2. Шест канцеларија је у низу, док је седма одвојена. Овај простор не задовољава у потпуности потребе установе. Наиме, потребан нам је простор за сликарску радиоциницу. Такође, пожељно би било да је простор једна целина, јер смо већ имали покушаје обијања, а недавно и пожар у заједничком подруму.

### 2. Подаци о запосленима:

- Укупан број запослених: 13
- Структура: 2 архитекте, 3 историчара уметности, 1 етнолог, 1 археолог, 1 дипл. правник, 1 дипл. сликар, 1 економски техничар, 1 правни техничар, 1 грађевински техничар, директор (диа).
- У заводу су сви ангажовани на неодређено време.

## ПРОГРАМСКЕ АКТИВНОСТИ

Завод за заштиту споменика културе Зрењанин надлежан је за заштиту културних добара на територији Средњебанатског управног округа, односно за Град Зрењанин и општине Нова Црња, Нови Бечеј, Житиште и Сечањ.

Град Зрењанин финансира зараде и материјалне трошкове у целости и већи део трошкова за делатност Завода.

Од других општина у финансирању су учествовале Општина Нови Бечеј и Општина Нова Црња, али је то учешће минимално.

Општине Сечањ и Житиште не учествују у финансирању иако је одлуком о оснивању предвиђено да ће се њихова обавеза регулисати уговором са општином Зрењанин.

Завод остварује и сопствена средства.

Рад Завода одвија се кроз одељења. У изради пројекта или при израду елабората за израду просторног плана и проглашење за културно добро, учествују сва одељења.

## **I Извештај о раду- реализација Плана рада за 2011. годину**

Завод за заштиту споменика културе Зрењанин за средства за реализацију програма аплицира из средстава буџета Републике Србије, преко Министарства културе ( за санацију реконструкцију, ревитализацију и конзервацију споменика културе и добара под претходном заштитом), Министарства за рад и социјална питања- Одсек за борачка питања ( за санацију спомен обележја), Покрајинског секретарија за културу и јавно информисање.

План рада Завода за 2011. годину, који је усвојио Управни одбор Завода и прихватила Скупштина града Зрењанина, није реализован у потпуности. До одступања у реализацији, бар у програмском делу, дошло је из разлога што надлежна министарства и секретаријати нису одобрили пројекте, односно за одобрене пројекте ниси дали пун износ средстава.

### **Реализација програма на основу конкурса:**

1. Санација житног магацина у Новом Милошеву: тражена средства у износу од 25.018.261,51 динара. Одобрено су средства у износу од 2.500.000,00 динара. Радови су окончани.
2. Није реализован план у делу који се односи на извођење радова на СПЦ Св. Николај у Меленцима и санацији „Бибићеве куће“, такође у Меленцима. Цена радова одређена је на основу предмера и предрачуна који је урадио Завод и који за цркву износе 16.573.663,65 динара, а за „Бибићеву кућу“ 16.465.796,72 динара).
3. Министарство за рад и социјалну политику РС издвојило је 2.615.153,94 динара за санацију споменика капетану Ђорђу Радивојевићу, чиме је, у овом делу, план реализован. Радови су

изведени делимично и, уз сагласност Министарства, рок за завршетак пролонгиран је до средине 2012. године.

4. Крајем 2011. год. Министарство културе предузело је да непосредно спроведе трећу фазу санације крова житног магацина. Овом приликом уговорен је конзерваторски надзор Завода (средства за вршење надзора нису пребачена у 2011. год.).

5. Министарство културе РС финансирало је израду конзерваторског пројекта за санацију дворца Карачоњи у Новом Милошеву. За ову намену издвојено је 3.400.000,00 динара.

6. Покрајински секретаријат за културу и информациону технологију финансирао је организацију изложбе Народно градителство Румуна у селима Средњег Баната са 150.000,00 динара. То је једини пројекат који је финансиран из средстава АП Војводине.

7. Министарство културе са 400.000,00 динара финансирало је наставак заштитног археолошког истраживање Радне зоне „Југоисток 1“.

## **II Извештај о раду појединих одељења**

Током 2011. године стручна служба Завода обављала је и друге послове из своје делатности кроз:

1. Израду мера техничке заштите за већи број објеката,
2. Издавање сагласности на пројекте,
3. Конзерваторски надзор приликом извођења радовима на објектима за које су израђене мере техничке заштите,
4. Учествовање на изради просторних планова,
5. Учествовање на стручним семинарима и предавањима,
6. Објављивање текстова о изведеним радовима на објектима заштите у стручним часописима.

## **Извештај о раду одељења археологије**

Наставак рада на публикацији Археолошки локалитети града Зрењанина

Обрађени су локалитети Општине Зрењанин,

- Јанков мост (3), Клек (3) Книћанин (1), Лукино село ( 5), Лукићево 2), Михајлово (1), Мужља (9), Орловат (8), Перлез (12), Стајићево (7) , Тараш (1), Томашевац ( 7). Укупно 59 локалитета.

Проблем су топографске карте на којима се понекад различитим именима наводе локалитети. Рад у катастру.

Рад на сређивању археолошке документације са заштитних археолошких истраживања Агротрадинг- Зрењанин, заштитна истраживања код споменика Ђорђа Радивојевића- Орловат, наставак заштитних истраживања на локалитету Радна зона Југоисток 1 Зрењанин која су обављена у две кампање.

## **На захтев инвеститора дата су решења**

- 1. „Агеотредингу „ Услови за израду комплекса складишта**
- 2. Услови за подизање силоса – Јарковац**
- 3. „Хладњача“ Нови Бечеј**
- 4. „Агроглобал „– Меленци**
- 5. „Агроглобал“ – Нови Бечеј**
- 6. „Про Мес“ Нови Бечеј**
- 7. „План управљања специјалним резерватом природе „Царска Бара“ за период 2012-2021.**
- 8. Мишљење на решење на предлог Плана управљања специјалног резервата природе „Слано Копово“ за перипд 2011-2020**
- 9. „Викторија Груп“ геолошка истраживања**

## ***ИСКОПАВАЊЕ***



- **ЗАШТИТНА АРХЕОЛОШКА ИСТРАЖИВАЊА ЛОКАЛИТЕТА „АГРОТРАДИНГ“ – 03 до 16 јуна и 23 септембра до 14 октобра 2011**
- **НАСТАВАК ЗАШТИТНО АРХЕОЛОШКИХ ИСКОПАВАЊЕ „ РАДНА ЗОНА ЈУГОИСТОК 1“ ЗРЕЊАНИН од до 22 јула**
- **ЗАШТИТНА АРХЕОЛОШКА ИСТРАЖИВАЊА КОД СПОМЕНИКА „БОРА РАДИВОЈЕВИЋА“ потез Цомбе –ОРЛОВАТ.**

### ***ОСТАЛЕ АКТИВНОСТИ***

**25. 02. Присуство на редовној Скупштини конзерватора Србије – Београд**

**12. до 15. 05 2011. Стручна екскурзија – Охрид  
Нови Сад – секција археолошког друштва**

Контакти са колегама из Археолошког Института Београд, Војвођанског музеја Нови Сад, Заводом за Заштиту споменика културе Панчево, Заводом за Заштиту споменика културе Града Новог Сада, Покрајинским заводом за Заштиту споменика културе Нови Сад, Филозофским Факултетом, одсек Антропологија ради сарадње из домена археологије и антропологије

### **Извештај о раду одељења архитектуре**

Током 2011. године архитекте су ангажоване на изради пројеката, вршењу стручног конзерваторског надзора и сарадњи са странкама. Израђени су пројекат санације српске православне цркве у Новом Бечеју и пројекат санације објекта котарке у Новом Милошеву ( средства за израду оба пројекта обезбедила је Општина Нови Бечеј ).

Како је Министарство културе одобрило средства за наставак санације житног магацина, вршен је стручни конзерваторски надзор на овом објекту.

Такође, вршен је надзор над радовима у првој фази радова на споменику капетану Ђорђу Радивојевићу.

Архитекте су у другој половини године биле ангажоване на изградњи конзерваторског пројекта дворца „Карачоњи“.

Свакодневно се примају странке на консултације око што адекватнијег одржавања споменика културе. Саставни део је и издавање решења о мерама техничке заштите.

### **Извештај о раду одељења етнологије**

Услед недостатка финансијских средстава за наставак радова на објектима, на којима су претходних година започети радови, током 2011. године рад етнолога се сводио на истраживачко-теренски рад за припрему изложбе, кабинетски рад и рад на терену ради давања услова за потребе израде просторних Планава општина и Планава генералне регулације појединих насељених места, а све у сарадњи са Покрајинским заводом за урбанизам из Новог Сада. .

Током пролећа објављен је текст у новосадском часопису Грађа за проучавање споменика културе Војводине под насловом „СТАМБЕНА АРХИТЕКТУРА РУМУНА У ТОРКУ“. Рад садржи 30 страница текста и 29 прилога (старе карте, цртежи и фотографије) са дванаест каталожки обрађених стамбених објеката, две окућнице и више мањих објеката.

Припрема изложбе на тему „ НАРОДНО ГРАДИТЕЉСТВО РУМУНА У СЕЛИМА СРЕДЊЕГ БАНАТА“, текла је током лета и јесени. Изложба је реализована уз суфинансирање Покрајинског секретаријата за културу.

Значајнија дешавања у оквиру етнолошког одељења овог Завода привукла су интересовање електронских и штампаних медија на локалном и ширем нивоу, тако да је направљено неколико ширих прилога о тим дешавањима. Путем медија кориштена је прилика да се јавност информише о вредностима нашег културног наслеђа, као и о значају постојања установе заштите у овом делу Баната.

Одржавана је сарадња са другим заводима у виду посета, са циљем стицања и размене искустава, неопходних за даљи квалитетнији и стручнији рад овог одељења. Такође је вршено и учешће на разним стручним скуповима, семинарима, фестивалима и догађајима везаних за етнологију, који су организовани током 2011. године.

### **Извештај о раду одељења за конзервацију и рестаурацију**

У складу са радном обавезом одељење врши надзор, обилази терен, прикупља податке, ради попис и даје стручно мишљење у форми извештаја о затеченом стању. Одељење такође активно учествује у пословима израде пројектне документације.

Резултати ових радова могу се наћи у:

- 1) Елаборату за конзерваторско рестаураторске радове на иконостасу, северном и јужном трону СПЦ св. Георгије у Ченти.
- 2) Елаборату за конзерваторско рестаураторске радове на зидној декорацији СПЦ Успења Богородице у Зрењанину..
- 3) Елаборату за конзерваторско рестаураторске радове на иконостасу СПЦ св. Николе у Томашевцу.
- 4) Надзор у току извођења радова на враћању оригиналног текста на споменику капетана Ђ.Радивојевића.

Своје активности одељење за конзервацију и рестаурацију током 2010. године проширило је учешћем у :

Издавачкој делатности:

Послови на изради књиге “Кућа Владимира Главаша у Врањеви”.

### **Извештај о раду одељења историје уметности**

Током 2011. год. историчари уметности учествовали су, као део стручног тима, у изради пројекта дворца Карачоњи.

Остварена је сарадња са Покрајинским секретаријатом за урбанизам, у вези са израдом више просторних планова.

Почетком године урађена је ревизија објеката под претходном заштитом, а ради објављивања огласа у јавном гласилу.

Као део тима, учествовали су у раду на текућим пословима по примљеним захтевима странака.

Рад на припреми монографије под називом „ Кућа Владимира Главаша“,

Издавање дозвола за изношење предмета која нису под претходном заштитом у иностранство

Објављивање стручних текстова у стручним часописима који се баве заштитом градитељског наслеђа.

### **Извештај о раду секретара Завода**

Током 2011. године активности секретара, осим оних које су се односиле на координацију свих одељења биле су усмерене на:

- изради новог статута Завода за заштиту споменика културе,
- измене и допуне одлуке о оснивању,

- израда аката из области радних односа,
- израда решења о мерама техничке заштите,
- праћење законске регулативе,
- вођење поступака јавних набавки,
- вођење управног поступка,
- сарадња са другим органима,
- подношење жалби,
- рад са странкама.

У оквиру службе заштите организована је Друштво конзерватора Србије, као струковно удружење. Сви запослени Завода, а који раде непосредно на заштити непокретне културне баштине, чланови су овог удружења и кроз секције раде на унапређењу службе конзервације и рестаурације.

## ИНВЕСТИЦИОНО И ТЕКУЋЕ ОДРЖАВАЊЕ И НАБАВКА ОПРЕМЕ

Средином 2011. године извршена је замена свих компјутера.

Завод је набавио један полован аутомобил марке Фиат мултипла.

## ФИНАНСИЈСКИ ПОКАЗАТЕЉИ ЗА 2011.ГОДИНУ

УПОРЕДНИ ПРЕГЛЕД ПЛАНИРАНИХ И  
ОСТВАРЕНИХ ПРИХОДА И РАСХОДА У  
2011 ГОДИНИ

КОНТ О	О П И С	ПЛАНИРАН О ЗА 2011 ГОДИНУ	ОСТВАРЕН О У 2011 ГОДИНИ	ОДСТУПА ЊА ОД ПЛАНА
1	2	3	4	5 (3-4)
<b>7000</b>	<b>ПРИХОДИ</b>			
<b>791</b>	<b>Буџет општине Зрењанин</b>	15,884,000	14,773,000	1,111,000
<b>791</b>	<b>Буџет АПВ</b>	6,300,000	6,300,000	0
<b>791</b>	<b>Буџет Републике</b>	2,700,000	2,615,000	85,000
<b>742</b>	<b>Сопствени приходи</b>	3,838,000	1,378,000	2,460,000
	<b>Дефицит 2011</b>		1,352,000	-1,352,000

	<b>У К У П Н О</b>	<b>28,722,000</b>	<b>26,418,000</b>	<b>2,304,000</b>
--	--------------------	-------------------	-------------------	------------------

<b>4000</b>	<b>РАСХОДИ</b>			
<b>411</b>	<b>Расходи за запослене</b>	9,740,000	9,409,000	331,000
<b>412</b>	<b>Доприноси на терет послодавца</b>	1,744,000	1,686,000	58,000
<b>413</b>	<b>Накнаде у натури Новог.покл.пакетићи деци запослених</b>	66,000	24,000	42,000
<b>414</b>	<b>Социјална давања</b>	145,000	44,000	101,000
<b>415</b>	<b>Накнаде трошкова за запослене</b>	353,000	297,000	56,000
<b>421</b>	<b>Стални трошкови</b>	1,556,000	1,027,000	529,000
<b>422</b>	<b>Трошкови путовања</b>	691,000	591,000	100,000
<b>423</b>	<b>Услуге по уговору</b>	3,373,000	3,232,000	141,000
<b>424</b>	<b>Специјализоване услуге</b>	1,099,000	1,124,000	-25,000
<b>424</b>	<b>Специјализоване услуге-наменска средства</b>	150,000	0	150,000
<b>425</b>	<b>Текуће поправке и одржавање</b>	6,100,000	5,574,000	526,000
<b>426</b>	<b>Материјал</b>	1,045,000	854,000	191,000
	<b>Амортизација опреме</b>		14,000	-14,000
<b>482</b>	<b>Порези и оба везне таксе</b>	10,000	10,000	0
<b>483</b>	<b>Новчане казне и пенали по решењу суда</b>	1,200,000	1,173,000	27,000
<b>512</b>	<b>Машине и опрема</b>	1,450,000	1,359,000	91,000
	<b>У К У П Н О</b>	<b>28,722,000</b>	<b>26,418,000</b>	<b>2,304,000</b>

**Председник Управног одбора  
Мирјана Мијатовић**

